

Fisher-Price®

www.fisher-price.com



V7873



V7874

Each sold separately and subject to availability.
Vehicles shown in illustrations may be different
than the vehicle included with your toy.

Tous vendus séparément. Certains produits
peuvent ne pas être commercialisés.

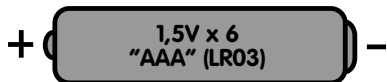
Les véhicules illustrés peuvent différer
du véhicule inclus avec le jouet.

GeoTrax

Transportation System

Battery Installation

Installation des piles

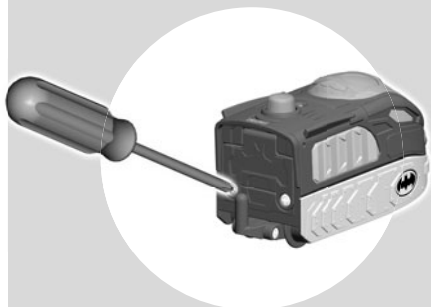


We recommend the use of **alkaline** batteries for longer battery life.

Il est recommandé d'utiliser des piles **alcalines** car elles durent plus longtemps.

IMPORTANT! Under normal use conditions, the batteries in the vehicle will require replacement more often than the batteries in the remote controller. For additional information, refer to the troubleshooting section on the last page of this sheet.

IMPORTANT! Dans des conditions normales d'utilisation, les piles du véhicule devront être remplacées plus souvent que les piles de la télécommande. Pour plus de renseignements, se référer au guide de dépannage à la dernière page.



Vehicle

- Loosen the screws in the back of the vehicle with a Phillips screwdriver. Open the battery compartment door. Insert three "AAA" (LR03) **alkaline** batteries.
- Replace the top of the vehicle and tighten the screws with a Phillips screwdriver. Do not over-tighten.
- If this product begins to operate erratically, you may need to reset the electronics. Remove the batteries and replace them in the vehicle.

Véhicule

- Dévisser les vis à l'arrière du véhicule avec un tournevis cruciforme.
- Ouvrir le couvercle du compartiment des piles. Insérer trois piles **alcalines** AAA (LR03).
- Remettre le couvercle et serrer les vis avec un tournevis cruciforme. Ne pas trop serrer.
- Si le produit ne fonctionne pas correctement, il peut être nécessaire de réinitialiser le système électronique. Pour ce faire, retirer les piles et les remettre dans le véhicule.



Remote Controller

- Locate the battery compartment on the bottom of the remote controller.
- Loosen the screw in the battery compartment door with a Phillips screwdriver. Remove the battery compartment door and insert three "AAA" (LR03) **alkaline** batteries.
- Replace the battery compartment door and tighten the screw with a Phillips screwdriver. Do not over-tighten.
- If this product begins to operate erratically, you may need to reset the electronics. Remove the batteries and replace them in the remote controller.

Télécommande

- Repérer le compartiment des piles situé sous la télécommande.
- Desserrer la vis du couvercle du compartiment des piles avec un tournevis cruciforme. Retirer le couvercle et insérer trois piles **alcalines** AAA (LR03).
- Remettre le couvercle du compartiment des piles et serrer la vis avec un tournevis cruciforme. Ne pas trop serrer.
- Si le produit ne fonctionne pas correctement, il peut être nécessaire de réinitialiser le système électronique. Pour ce faire, retirer les piles et les remettre dans la télécommande.



- Protect the environment by not disposing of this product with household waste (2002/96/EC). Check your local authority for recycling advice and facilities (Europe only).
- Protéger l'environnement en ne jetant pas ce produit avec les ordures ménagères (2002/96/EC). Consulter la municipalité pour obtenir des conseils sur le recyclage et connaître les centres de dépôt de la région.

Battery Safety Information

Mises en garde au sujet des piles

In exceptional circumstances, batteries may leak fluids that can cause a chemical burn injury or ruin your product. To avoid battery leakage:

- Do not mix old and new batteries or batteries of different types: alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium).
- Insert batteries as indicated inside the battery compartment.
- Remove batteries during long periods of non-use. Always remove exhausted batteries from the product. Dispose of batteries safely. Do not dispose of this product in a fire. The batteries inside may explode or leak.
- Never short-circuit the battery terminals.
- Use only batteries of the same or equivalent type, as recommended.
- Do not charge non-rechargeable batteries.
- Remove rechargeable batteries from the product before charging.
- If removable, rechargeable batteries are used, they are only to be charged under adult supervision.

Lors de circonstances exceptionnelles, des substances liquides peuvent s'écouler des piles et provoquer des brûlures chimiques ou endommager le produit. Pour éviter que les piles ne coulent :

- Ne pas mélanger des piles usées avec des piles neuves ou différents types de piles : alcalines, standard (carbone-zinc) ou rechargeables (nickel-cadmium).
- Insérer les piles dans le sens indiqué à l'intérieur du compartiment.
- Enlever les piles lorsque le produit n'est pas utilisé pendant une longue période. Ne jamais laisser des piles usées dans le produit. Jeter les piles usées dans un conteneur réservé à cet usage. Ne pas jeter ce produit au feu. Les piles incluses pourraient exploser ou couler.
- Ne jamais court-circuiter les bornes des piles.
- Utiliser uniquement des piles de même type ou de type équivalent, comme conseillé.
- Ne pas recharger des piles non rechargeables.
- Les piles rechargeables doivent être retirées du produit avant de les charger.
- En cas d'utilisation de piles rechargeables, celles-ci ne doivent être chargées que sous la surveillance d'un adulte.



DC SUPER FRIENDS and all related characters and elements are trademarks of and © DC Comics.
DC SUPER FRIENDS et tous les personnages et éléments qui y sont associés sont des marques de commerce et © de DC Comics.



WB SHIELD: TM & © Warner Bros. Entertainment Inc.
(s11)

Fisher Price, Inc., a subsidiary of Mattel, Inc., East Aurora, NY 14052 U.S.A.

©2011 Mattel, Inc. All Rights Reserved. ® and ™ designate U.S. trademarks of Mattel, Inc., unless otherwise indicated.

Fisher Price, Inc., une filiale de Mattel, Inc., East Aurora, NY 14052 É.-U.

©2011 Mattel, Inc. Tous droits réservés. ® et ™ désignent des marques de Mattel, Inc. aux É.-U., sauf indication contraire.

Let's Go! C'est parti!

Hint: We do not recommend using the vehicle on carpets. For best performance, use on hard, flat surfaces.

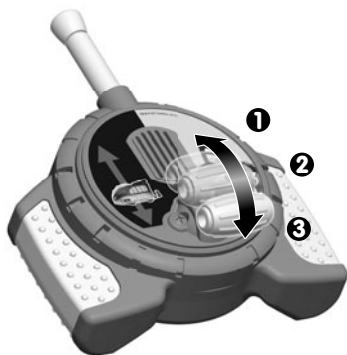
Remarque : Il n'est pas recommandé d'utiliser le véhicule sur du tapis. Pour de meilleurs résultats, utiliser le véhicule sur une surface dure et plane.

POWER BUTTON
BOUTON D'ALIMENTATION

READY LIGHT
TÉMOIN LUMINEUX



-
- Press the power button on top of the vehicle. The ready light turns on.
 - Appuyer sur le bouton d'alimentation situé sur le dessus du véhicule. Le témoin lumineux s'allume.



① FORWARD
MARCHE AVANT

② OFF
ARRÊT

③ REVERSE
MARCHE ARRIÈRE

-
- Hold the remote controller with the stick facing you. Point the remote controller toward the vehicle and push the stick forward. The vehicle moves forward.
 - Release the stick to stop the vehicle.
 - Pull the stick all the way back and the vehicle travels in reverse.
 - Tenir la télécommande avec le levier tourné vers soi. Diriger la télécommande vers le véhicule et pousser le levier vers l'avant. Le véhicule avance.
 - Relâcher le levier pour que le véhicule arrête.
 - Tirer complètement le levier vers l'arrière pour que le véhicule recule.

Troubleshooting

PROBLEM	SOLUTION
Vehicle drives slowly	Battery power in the vehicle may be weak. Replace all three batteries in the vehicle with new, alkaline batteries. The wheels on the vehicle may be dirty. Wipe them with a clean cloth.
Vehicle does not respond to the remote controller	Battery power in the remote controller may be weak. Replace all three batteries in the remote controller with new, alkaline batteries. You may be beyond the maximum range of the remote controller which is about 3,5 m (12 feet). You may not have a clear path between the remote controller and the vehicle. This toy works best when there are no obstructions between the vehicle and the remote controller. Bright sunlight or fluorescent lights may affect the range of the remote controller. Try dimming the room you are playing in. The vehicle may have shut off. If you do not operate the remote controller for a few minutes, the vehicle shuts off automatically and the ready light turns off. Press the power button on the vehicle, and operate the remote controller to restart.

Guide de dépannage

PROBLÈME	SOLUTION
Le véhicule roule lentement	Les piles du véhicule sont peut-être faibles. Remplacer les trois piles du véhicule par des piles alcalines neuves. Les roues du véhicule sont peut-être sales. Les essuyer avec un chiffon propre.
Le véhicule ne répond pas à la télécommande	Les piles de la télécommande sont peut-être faibles. Remplacer les trois piles de la télécommande par des piles alcalines neuves. La distance entre le véhicule et la télécommande est peut-être supérieure à la portée de la télécommande (environ 3,5 m ou 12 pi). Il y a peut-être un obstacle entre la télécommande et le véhicule. Le jouet fonctionne mieux quand il n'y a pas d'obstacle entre le véhicule et la télécommande. La lumière vive du soleil ou une lumière fluorescente peut réduire la portée de la télécommande. Essayer de diminuer la luminosité dans la pièce. Le véhicule s'est peut-être éteint. Si la télécommande n'est pas utilisée pendant quelques minutes, le véhicule s'éteint automatiquement et le témoin lumineux s'éteint aussi. Appuyer sur le bouton d'alimentation situé sur le véhicule, et activer la télécommande pour reprendre le jeu.

Consumer Information

Renseignements pour les consommateurs

- Please keep this instruction sheet for future reference, as it contains important information.
- Requires six "AAA" (LR03) **alkaline** batteries (not included) for operation.
- Adult assembly is required for battery installation.
- Tool required for battery installation: Phillips screwdriver (not included).
- Wipe this toy with a clean cloth dampened with a mild soap and water solution. Do not immerse this toy.
- This toy has no consumer serviceable parts. Do not take this toy apart.
- Conserver ce mode d'emploi pour s'y référer en cas de besoin car il contient des informations importantes.
- Fonctionne avec six piles **alcalines** AAA (LR03), non fournies.
- L'installation des piles doit être effectuée par un adulte.
- Outil nécessaire pour installer les piles : un tournevis cruciforme (non inclus).
- Nettoyer le jouet avec un chiffon propre légèrement imbibé d'eau savonneuse. Ne pas immerger le jouet.
- Il n'existe pas de pièces de rechange pour ce jouet. Ne pas le démonter.



service.fisher-price.com

Mattel Canada Inc., 6155 Freemont Blvd.,
Mississauga, Ontario L5R 3W2.
1-800-432-5437

ICES-003

- This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.
- Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NMB-003

- Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.
- L'utilisation de ce dispositif est autorisée seulement aux conditions suivantes : (1) il ne doit pas produire de brouillage et (2) l'utilisateur du dispositif doit être prêt à accepter tout brouillage radioélectrique reçu, même si ce brouillage est susceptible de compromettre le fonctionnement du dispositif.